

APPENDICE K

GUIDA AL BANDO DI REGATA

Questa guida fornisce un bando di regata preparato soprattutto per le più importanti regate di campionato con una o più classi. La guida sarà particolarmente utile per campionati mondiali, continentali e nazionali ed altre manifestazioni di pari importanza. Il documento può essere scaricato dal sito web dell'ISAF (www.sailing.org) come testo base utile anche per ricavarne un bando di regata per ogni tipo di manifestazione.

La guida può essere utile anche per altre manifestazioni. Tuttavia, per un certo tipo di regate alcune di queste istruzioni non saranno necessarie e neppure opportune. Perciò le autorità organizzatrici dovranno fare attenzione alle loro scelte.

Questa guida si riferisce strettamente all'Appendice L, Guida alle Istruzioni di Regata ed alla sua versione più dettagliata, l'Appendice LE, che si trova sul sito web ISAF e l'introduzione della quale contiene i principi che si applicano anche ad un bando di regata.

Per l'uso di questa guida, prima occorre rivedere la Regola J1 e decidere quali paragrafi saranno necessari. I paragrafi che sono richiesti dalla Regola J1.1 sono evidenziati con un asterisco(). Eliminare tutti i paragrafi non utilizzabili o non necessari. Selezionare la versione preferita se esiste una scelta. Seguire le indicazioni poste sul margine sinistro per completare dove è presente una linea continua (____) e selezionare la dizione preferita se esiste una possibilità di scelta od un'opzione messa fra parentesi ([...]).*

Dopo aver eliminato i paragrafi da non usare, rinumerare tutti i paragrafi in ordine progressivo. Accertarsi che i numeri dei paragrafi siano corretti quando un paragrafo fa riferimento ad un altro.

Gli allegati riportati qui sotto, se utilizzati, dovrebbero essere distribuiti con il bando di regata, ma non dovrebbero essere inclusi come paragrafi numerati nel testo del bando stesso:

1 Un modulo di iscrizione, che deve essere firmato dal proprietario della barca o dal suo rappresentante, contenente un'espressione come "Accetto di attenermi alle Regole di Regata della Vela ed alle altre regole che governano questa manifestazione".

2 In una manifestazione, dove è prevista la partecipazione di altri paesi, le prescrizioni dell'Autorità Nazionale che saranno in vigore tradotte in lingua inglese.

3 Una lista degli sponsor, se ritenuto opportuno.

4 Informazioni sulla recettività e campeggi.

5 Dettagli sulle possibilità di ristoro in loco.

6 Componenti del Comitato di Regata e Comitato per le Proteste.

7 Richieste particolari per l'ormeggio od il ricovero delle imbarcazioni.

8 Possibilità di riparazioni di vele e barche e fornitori marittimi.

9 Possibilità di noleggio di imbarcazioni.

*Separatamente, inserire il nome intero _____
della manifestazione, le date dei controlli _____
di stazza o della regata di prova fino _____
alle finali od alla cerimonia di chiusura, _____
il nome dell'Ente Organizzatore, la città _____
e la nazione. _____*

BANDO DI REGATA

1 REGOLE

Utilizzare la prima fase se appropriata. Inserire il nome. Elencare il numero ed il titolo delle prescrizioni che non saranno in vigore (vedi Regola 88). Usare la seconda frase se applicabile e se la partecipazione di altri Paesi è prevista e definire integralmente le specifiche prescrizioni.

Usare soltanto se l'Autorità Nazionale, ove si svolge la manifestazione, non ha adottato una prescrizione alla Regola 88.

Elencare ogni altra disposizione che regoli la manifestazione; ad esempio Le Regole per l'Equipaggiamento di Regata, che potranno essere in vigore.

Vedere la Regola 86. Inserire il/i numero/i della/e Regola/e e riassumerne le modifiche.

Inserire il/i numero/i della/e Regola/e ed il nome della classe. Fare un dettaglio separato per le regole di ogni classe.

Vedere la Regulation ISAF 20. Includere ogni altra eventuale informazione relativa alla Regulation 20.

Vedere la Regulation ISAF 20.3 (d)

Inserire il/i nome/i della/e classi.

Inserire la/e classe/i ed i requisiti per l'eleggibilità.

1.1* La regata sarà disciplinata dalle Regole come definite dal *Regolamento di Regata*

1.2 [Le sottoelencate disposizioni della Autorità Nazionale non saranno in vigore: _____.] [Le prescrizioni che possono richiedere una preparazione anticipata saranno definite qui di seguito].

(oppure)

1.2 Le prescrizioni Nazionali non saranno in vigore.

1.3 * _____ saranno in vigore

1.4 La/e Regola/e _____ sarà/saranno modificata/e come segue: _____. Le modifiche saranno riportate integralmente nelle Istruzioni di Regata. Le Istruzioni di Regata possono anche cambiare altre regole di regata.

1.5 In conformità alla regola 87 la/e regola/e _____ della/e Classe/i [non saranno in vigore] [è(sono) modificata(e) come segue: _____]

1.6 In caso di conflitto tra lingue prevale il testo inglese.

2 PUBBLICITA'

2.1 La pubblicità è limitata alla Categoria A.

2.2 Alle barche può essere richiesto di esporre pubblicità scelta o fornita dall'autorità organizzatrice.

3* ELEGGIBILITA' ED ISCRIZIONI

3.1 La regata è aperta a tutte le barche della/e classe/i _____.

(OPPURE)

3.1 La regata è aperta alla/e classe/i che _____

Inserire gli indirizzi postali, fax, e-mail e la data di chiusura delle iscrizioni.

3.2 Le barche eleggibili possono iscriversi completando il modulo qui allegato ed inviarlo, insieme con la tassa di iscrizione richiesta, al _____ per _____

Inserire ogni condizione

3.3 Iscrizioni effettuate in ritardo saranno accettate alle seguenti condizioni: _____

Inserire ogni restrizione

3.4 Saranno applicate le seguenti limitazioni al numero delle barche: _____

4 CLASSIFICAZIONE

Inserire ogni requisito

Saranno applicati i seguenti requisiti di classificazione (vedi Regola 79): _____.

5 TASSA DI ISCRIZIONE

Inserire tutti gli importi previsti per la regata

5.1 La tassa di iscrizione sarà come qui sotto riportato:

Classe	Importo
_____	_____
_____	_____
_____	_____

Inserire eventuali altri importi facoltativi (ad esempio per eventi sociali)

5.2 Altre tasse

6 SERIE DI QUALIFICAZIONE E FINALI

Usare solo se una classe è suddivisa in flotte che eseguono regate di qualificazione e finali.

La manifestazione consisterà di una regata di prove di qualificazione ed una di prove finali.

7 PROGRAMMA

Inserire il giorno, la data e gli orari

7.1* Registrazione:
Giorno e data _____ Dalle _____ Alle _____

Inserire il giorno, la data e gli orari

7.2 Stazze e controlli
Giorno e data _____ Dalle _____ Alle _____

Modificare come si preferisce ed inserire le date e le classi. Includere, se del caso, una regata di prova. Quando la manifestazione consiste in regate di qualificazione e regate finali, occorre farne una specifica. Il programma delle regate può anche essere consegnato come allegato.

7.3* Date delle regate

Data	Classe _____	Classe _____
_____	regate	regate
_____	regate	giornata di recupero
_____	giornata di recupero	regate
_____	regate	regate
_____	regate	regate

Inserire le classi ed i numeri.

7.4 Numero delle regate

Classe	Numero	Regate per giornata
_____	_____	_____
_____	_____	_____
_____	_____	_____

Inserire l'ora

7.5* L'orario previsto per il segnale di avviso per la [regata di prova] [la prima regata] [ogni giorno] è fissato alle _____

8 STAZZE

Ogni barca dovrà consegnare un valido certificato [di stazza] [di rating].

(OPPURE)

Elencare i documenti di stazza con i riferimenti appropriati alle rispettive regole di classe.

Ogni barca dovrà consegnare un valido certificato [di stazza] [di rating]. Inoltre i seguenti controlli di stazza [potranno essere] [saranno] effettuati: _____

9 ISTRUZIONI DI REGATA

Inserire l'orario, la data ed il luogo.

Le istruzioni di regata saranno disponibili dopo _____ il _____ presso _____

10 LOCALITA'

Inserire un numero o lettera. Allegate una mappa con le istruzioni per raggiungere la località in auto.

10.1 L'allegato _____ descrive la località ove si svolgerà la manifestazione.

Inserire un numero o lettera. Allegate una mappa o carta.

10.2 L'allegato _____ descrive la localizzazione delle aree di regata.

11 PERCORSI

Allegare la descrizione.

I percorsi saranno come qui sotto riportato: _____

(OPPURE)

Inserire un numero o lettera. Un metodo per descrivere i diversi percorsi è riportato nell'Addendum A dell'Appendice L o LE. Se del caso, inserire anche la lunghezza del percorso.

I disegni dell'Allegato _____ mostrano i percorsi, gli angoli approssimativi fra i lati, l'ordine nel quale le boe debbono essere passate ed il lato di ogni boa che deve essere lasciato. [La lunghezza approssimativa del percorso sarà _____]

12 SISTEMA DI PENALIZZAZIONE

Includere il punto 12.1 solo se non sarà usato il sistema di penalizzazione dei Due Giri. Inserire il numero di posizioni o descrivere le penalità.

12.1 Sarà in vigore il Sistema di Penalizzazione del Punteggio, Regola 44.3. La penalità sarà di _____ posizioni.

(OPPURE)

12.1 Le penalità saranno come segue: _____

Inserire la/e classe/i

12.2 Per la/e classe/i..... la Regola 44.1 è modificata nel senso che è richiesta l'esecuzione di un solo giro invece di due.

Includere solo se il Comitato per le Proteste è una Giuria Internazionale oppure è in vigore altro di quanto previsto dalla Regola 70.5.

Usare il termine "Giuria" solo se si fa riferimento ad una Giuria Internazionale.

Da inserire solo e nel caso in cui il Sistema di Punteggio Minimo viene sostituito dal Sistema Bonus Point.

Da inserire solo nel caso in cui non venga usato nessuno dei sistemi elencati nell'Appendice A. Descrivere il sistema.

Inserire il numero di prove.

Inserire il numero di prove in tutto il paragrafo.

Inserire la descrizione dei contrassegni. Nelle manifestazioni internazionali è suggerito l'uso di lettere nazionali.

12.3 Le decisioni [del comitato per le proteste] [della giuria] saranno inappellabili ai sensi della Regola 70.5.

13 PUNTEGGIO

13.1 Verrà usato il Sistema di Punteggio Bonus Point previsto dall'Appendice A.

(OPPURE)

13.1 Verrà usato il Sistema di punteggio seguente: _____

13.2 Dovranno essere completate _____ prove per costituire una serie.

13.3 (a) Quando venissero completate meno di _____ prove, il punteggio della serie di una barca sarà la somma di tutti i punteggi da essa conseguiti in tutte le prove.

(b) Quando venissero completate da _____ a _____ prove, il punteggio della serie di una barca sarà la somma dei punteggi da essa conseguiti in tutte le prove escludendo la peggiore.

(c) Quando _____ o più prove venissero completate, il punteggio della serie di una barca sarà la somma dei punteggi da essa conseguiti in tutte le prove, escludendo le due peggiori.

14 BARCHE APPOGGIO

Le barche appoggio porteranno i seguenti contrassegni _____

15 ORMEGGI

Le barche dovranno rimanere nel posto assegnato nel [parco barche] [porto].

16 RESTRIZIONI PER LA MESSA A TERRA

Le barche a chiglia non potranno essere messe a terra durante la regata, salvo dispensa scritta e con l'osservanza delle condizioni poste dal Comitato di Regata.

17 EQUIPAGGIAMENTO SUBACQUEO E GREMBIULI DI PLASTICA

Non si dovranno usare apparecchiature di respirazione subacquea, grembiuli di plastica ed equivalenti intorno alle barche a bulbo fra il segnale preparatorio della prima regata e la fine della manifestazione.

18 RADIOCOMUNICAZIONI

Inserire un eventuale altro testo. Dettagliare i canali di comunicazione radio o le frequenze che saranno usate o quelle autorizzate.

Tranne che in caso di emergenza, una barca non dovrà fare in regata trasmissioni radio e non dovrà ricevere comunicazioni non accessibili a tutte le altre barche. Questa disposizione vale anche per l'uso di telefoni cellulari.

19 PREMI

Se vi sono in palio dei trofei perpetui, indicare il loro nome per esteso.

Saranno assegnati i seguenti premi: _____

20 CLAUSOLA ESONERATIVA DI RESPONSABILITA'

Le leggi applicabili nel luogo in cui la manifestazione si effettua potrebbero limitare le clausole esonerative. Ogni clausola esonerativa dovrebbe essere redatta per osservare quelle leggi

I concorrenti prendono parte alla regata a loro rischio e pericolo. Vedi la Regola 4, Decisione di Partecipare alla Regata. L'Autorità Organizzatrice non assume alcuna responsabilità per danni alle cose od infortuni alle persone o nei casi di morte che avvengano a causa della regata prima, durante o dopo la stessa.

21 ASSICURAZIONE

Inserire la valuta e l'ammontare del massimale.

Ogni barca partecipante dovrà essere coperta da assicurazione RC in corso di validità con un massimale di almeno _____ o equivalente per manifestazione.

22 ALTRE INFORMAZIONI

Inserire le informazioni necessarie per i contatti informativi.

Per ulteriori informazioni vi preghiamo di contattare _____.